



Español

Stitch Sew Quick  
Máquina manual para reparaciones

---

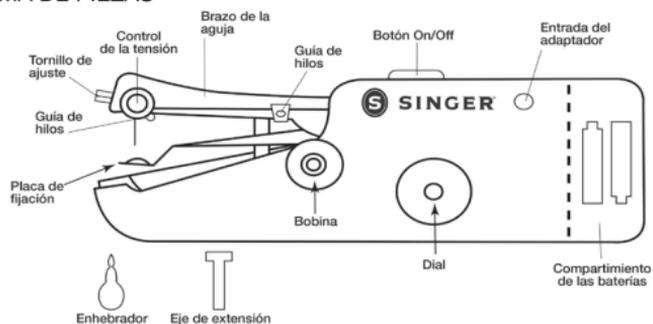
Manual del usuario



## Using Your Stitch Sew Quick Máquina manual para reparaciones

*Nota: Utilice siempre el dial giratorio para mover la aguja. Para evitar que se dañe el mecanismo interno, nunca presione o tire directamente del brazo de la aguja.*

### DIAGRAMA DE PIEZAS



### ANTES DEL PRIMER USO:

- Cuando utilice el dispositivo por primera vez, póngalo en funcionamiento durante 10 segundos y luego espere 5 segundos. Entonces puede utilizarlo continuamente.
- Levante la placa de fijación y saque el material de prueba. Corte la rosca cerca del material de prueba.

### INSTRUCCIONES DE USO:

- Asegúrese de que el aparato esté en posición Off. (Vea la Figura #1.) El botón de encendido y apagado debe deslizarse hacia la parte posterior del aparato. Gire el dial giratorio para colocar el brazo de la aguja en la posición más alta. *Nota: El dial giratorio puede ser girado en cualquier dirección. (Vea la Figura #1)*

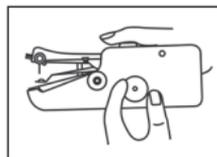


Figure #1



Figure #2

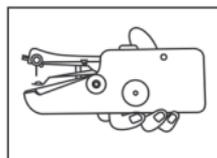


Figure #3

- 2] Levante la placa de fijación, asegurándose de no empujar el brazo de la aguja hacia abajo (se puede mover el brazo a mano incluso cuando el aparato está bloqueado). Coloque la tela debajo de la placa de fijación. (Vea la Figura #2) Suelte la placa de fijación.

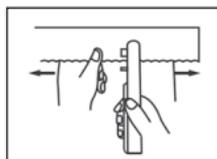


Figure #4

- 3] Antes de comenzar a coser, enhebre al menos 5 cm de la aguja de atrás hacia adelante. Si es necesario enhebrar la aguja, consulte la sección "Enhebrado".

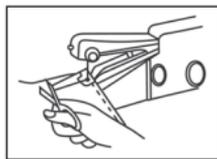


Figure #5

- 4] Sostenga el Stitch Sew Quick™ con su mano derecha. Apoyando el aparato desde abajo con otros dedos, coloque su pulgar en el botón On/Off. (Vea la Figura #3)

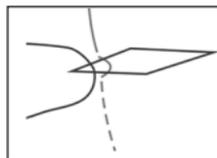


Figure #6

- 5] Deslice el botón de On/Off hacia adelante con el pulgar para encender el aparato. Utilice su mano izquierda para sostener la tela y controlar la dirección y la velocidad de la tela mientras la saca del aparato. Asegúrese de no sacar el material del aparato demasiado rápido. Si necesita puntadas más grandes, tire de la tela un poco hacia la izquierda mientras continúa la costura. Para obtener una puntada recta, siga la línea central de la placa de fijación de la tela. (Vea la Figura 4)

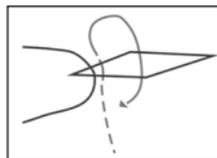


Figure #7

- 6] Para terminar de coser - Después de terminar el proceso de costura, gire el dial giratorio para elevar la aguja a la posición más alta, y luego tire del hilo hacia fuera unos 7,5 cm con la ayuda de la parte posterior de un descosedor o de unas tijeras. (Vea la Figura #5)

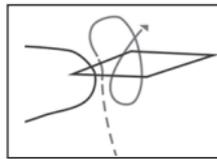


Figure #8

- 7] Baje la aguja hasta el tejido y gire el dial giratorio hasta que el brazo de la aguja vuelva a estar en la posición más alta.

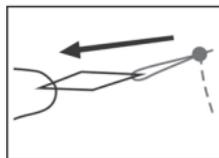


Figure #9

- 8] Levante la placa de fijación y tire de la tela hacia la izquierda, ASEGURÁNDOSE DE NO TIRAR DEL HILO AL MÁXIMO DE MODO QUE SE RASGUE DE LA COSTURA.

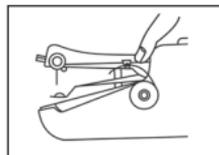


Figure #10

## ANUNDER CON EL HILO

- 9] Gire el tejido al revés y guíe el hilo de reserva de 7,5cm de acuerdo con las direcciones indicadas y las figuras correspondientes.

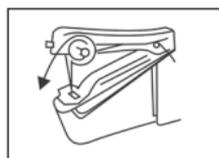


Figure #11

- a] Deslice el enhebrador por el último punto. (Vea la Figura 6)

- b] Enhebrar alrededor de 2,5cm de hilo de arriba a abajo.

(Vea la Figura 7)

- c] Pase el hilo a través del lazo y tire de él con fuerza para hacer un nudo. (Vea la Figura 8)

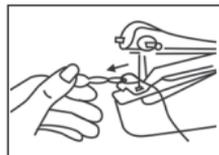


Figure #12

- d] Saque el enhebrador lentamente por la puntada. (Vea la Figura 9)

- e] Corte el hilo extra.

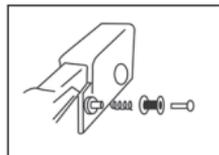


Figure #13

## ENHEBRADO

Nota: El hilo debe pasar por la parte superior derecha de la bobina o del cono. El resorte debe estar en su lugar antes de que se fije la bobina.

- 1] Fije la rosca al aparato según las figuras 10, 11 y 12.

- 2] Pase la rosca a través del agujero hacia arriba. (Vea la

Figura #10)

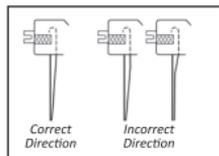


Figure #14

- 3 ] Pase el hilo por el control de tensión entre dos discos de color plateado.  
*(Vea la Figura #11)*
- 4 ] Pase el enhebrador por el agujero de la aguja desde la parte delantera a la trasera. Pase el hilo a través del ojal del enhebrador.
- 5 ] Tire del enhebrador desde el extremo del hilo hacia el agujero de la aguja, de atrás hacia adelante. *(Vea la Figura #12)* Retire el enhebrador.

## AJUSTE DE LA TENSIÓN DEL HILO

- 1 ] Si la puntada está demasiado apretada, gire ligeramente el control de tensión hacia la izquierda.
- 2 ] Si la puntada está demasiado floja, gire ligeramente el control de tensión hacia la derecha.

## COLOCACIÓN DE UN CONO DE HILO REGULAR *(Vea la Figura #10)*

- 1 ] Afloje la tuerca de la bobina y retire la bobina.
- 2 ] Deslice el cono de hilo en el eje de extensión.
- 3 ] Conecte el eje de extensión al eje de la bobina.

## REEMPLAZO DE LA AGUJA

Afloje el tornillo de ajuste con un destornillador y retire la aguja vieja. Utilice siempre una Aguja SINGER® 2020 90/14.

La aguja se debe fijar con el lado correcto del eje de la aguja, asegurándose de que mira hacia el lado frontal del Stitch Sew Quick™. *(Vea la Figura #14)*

## REEMPLAZO DE LA BOBINA

Cuando compre una SINGER® bobina de repuesto para este aparato, tenga en cuenta que su aparato utiliza una bobina de clase 15.

Sustitución de las Baterías (Baterías 4AA - No suministradas con el producto)

*Nota: Antes de cambiar las pilas, asegúrese de que el aparato esté apagado.*



## ADAPTADOR DE AC/DC (NO SUMINISTRADO CON EL APARATO)

El adaptador debe ser de 6V 800mA. Se debe utilizar un enchufe con un diámetro de 1/8" (3,175mm) con el adaptador. Si se conecta el adaptador a una toma de corriente con valores diferentes, se pueden producir daños en la toma de corriente o en el adaptador. Asegúrese de ajustar la polaridad final del adaptador según el diagrama que se encuentra en la parte inferior del conector de entrada de corriente de la máquina de coser.

**ATENCIÓN:** La aguja está afilada. Tenga mucho cuidado cuando trabaje con la aguja para evitar el riesgo de lesiones. Manténgala alejada de los niños. Cuando no se utiliza, el aparato debe estar siempre apagado.

the appliance should always be Off.

Este aparato no es apto para ser utilizado por personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales limitadas (incluidos los niños) o por personas que carezcan de conocimientos y experiencia, a menos que estén supervisadas por una persona responsable de su seguridad o que reciban instrucciones sobre cómo utilizar el aparato de forma segura. Los niños deben ser siempre supervisados para asegurarse de que no jueguen con el aparato.

#### ADVERTENCIAS PARA LA MANIPULACIÓN Y EL TRANSPORTE:

Lleve el producto en su embalaje original. Preste la máxima atención al producto durante la carga, descarga y transporte. Asegúrese de que el embalaje esté completamente cerrado durante la manipulación y el transporte. Proteja el embalaje contra factores dañinos como la humedad, el agua, el impacto, etc. Durante el uso, asegúrese de que el producto no se rompa, no se deforme, no se dañe, no se dañe durante el transporte o se dañe debido a factores externos como golpes o caídas.

#### ESPECIFICACIONES TÉCNICAS

Tensión nominal	6V
Energía	4.8 W
Velocidad de costura	250 rpm
Clase de seguridad	II
Peso	0.263 kg / 0.370 kg
Longitud	205mm
Ancho	50mm
Altura	75mm

Recuerde que este producto debe reciclarse de forma segura de acuerdo con la legislación nacional sobre productos eléctricos/electrónicos. No elimine los productos eléctricos como residuos municipales sin clasificar; llévelos a los puntos de recogida de residuos designados. Por favor, póngase en contacto con las autoridades locales para obtener información sobre los sistemas de recogida de residuos existentes. El distribuidor puede ser responsable de desechar el producto sin cargo alguno al reemplazar los aparatos usados por otros nuevos.

Si los aparatos eléctricos se eliminan en los vertederos municipales, las sustancias peligrosas pueden filtrarse al agua, y por lo tanto a la cadena alimentaria, perjudicando su salud.

Fabricante  
SINGER® Sourcing LLC

Hecho en CHINA



SINGER y el diseño Cameo "S" son marcas comerciales exclusivas de  
The Singer Company Limited, S.a.r.l. o sus afiliados.  
© 2020 The Singer Company Limited, S.a.r.l. o sus afiliados.  
Todos los derechos reservados.